

CLEVELANDSKA AMERIKA

NEODVISEN LIST ZA SLOVENSKE DELAVCE V AMERIKI.

CLEVELANDSKA
AMERIKA
Excellent advertising
medium.

ST. 88. NO. 88.

CLEVELAND, OHIO TOREK, 4. NOVEMBRA

VOL. VI

Mestne novice.

Vsi kandidatje upajo na pred-
večer volitev, da bodojo
izvoljeni z veliko ve-
čino.

RAZNA MNENJA.

— Politični boj, ki je prevzel Cleveland zadnji mesec, je minil. Kandidatje so hričavi od velikih in številnih govorov, in sedaj se je približal čas za državljane, da oddajo svoje mnenje na volivnem prostoru, kaj misijo o tem ali onem kandidatu. Voljen bo župan, councilman, sodniki, šolski odbor, pet novih točk ustave, dve referendum ordinance, \$850.000 za nov most in nameravana postava, da se prepove pošiljanje opojnih pičaj v suhe kraje.

Zupan Baker se je izrazil, da bodojo ljudje potrdili njegovo delo s tem, da ga bodojo z veliko večino zopet izvolili. Baker je postal pred dvema letoma župan s temi tremi obljubami: Da ohrani Cleveland zgodno vožnjo, da postavi mestno elektrarno in tretjič, da uredi mestno upravo na zdravju podlagi zgodna vožnja je gotova, mestna elektrarna se bliža dovršenju, in da je bila mestna uprava pod Bakerjem bolj uspešna in zadovoljiva, je tudi znano. Tako upa Baker, da ga volivci zopet volijo, če hočejo, da se nadaljuje sedajni sistem.

Davis se je izrazil, da bo izvoljen, toda kako velika bo njegova večina ne more povedati. Za seboj nima ničesar, s čimur bi mogel dokazati, da bo tudi dober župan. Bakerju je ves čas očital, da "sanja", a dokazati kake nesposobnosti pa mu ni mogel. Davis se je izrazil, da bo prav gotovo zvoljen. —

Robb, socialistični kandidat, se je izrazil, da je gotov "velike zmage", če bo zvoljen ali ne. "Jaz ne bom sodil naprej, kako velika bo moja večina", je dejal Robb, "toda toliko pa vam, da bo socialistizem praznoval velik triumf."

Po mestu se vrše velike stave. Za Bakerja se navadno stavi \$100 proti \$40, in le redko se dobi koga, ki bi stavil na Davisa.

Meščanska zveza ali "Civic League" je izdala svoje pripomočilo za kandidate. Za 23. varso pravi: First choice Adam J. Damm, second choice Walter Granger, other choices H. J. Zirn. Ta zveza nič ne omeni slovenskega kandidata dr. F. J. Kerna. Naše naročnike, ki so državljanji in upravičeni voliti, prosimo, da preberejo dr. Kernovo osebno izjavjo, katero objave na prvi strani tega lista. V tej izjavi je vse njegovo mnenje in načrt za bodočnost v slučaju, da bo izvojen. Zadnje čase se je zelo razširilo mnenje, da morajo oddati Slovenski glasove za slovenskega kandidata. Kdor hoče torej voliti za njega, mora poiskati njegovo ime na volivnem listku in narediti križ tam, kjer piše: First choice.

Zapomnite: Vselej poiscište ono ime, katero želite, najprvo in naredite tam križ pod naslovom: First choice. Lahko samo enega moža volite in sicer "first choice". Volite pa raje več imen, ker s tem se bolj izrazi ljudska volja, kdo bi bil boljši. Kot sodnike na neodvisnem tiketu se splošno priporoča dobre može kot so Terrell, Cullin Sanders.

Glavar prohibicijске ali temperencerske stranke v Clevelandu, Rev. Rutledge, je pro... ce same v vse volivne koče tavit nadzornike, ki bodo poslali, ko se stejejo glasovi in prepovedi pošiljanja pičajev v suhih krajev. Volivni od-

bor pa ni hotel Rutledgeju te-
ga dovoliti. Kakor se je sedaj
dognalo, zagovarjajo vodopivci,
da bi državni zbor ostal tak,
kakor je sedaj, ne da bi se kaj
spremenilo. Ker pa imamo pri
volitvah točko, ki pravi "small
legislature", in ker so vodopivci
proti te točki, svetujemo ro-
jakom, da volijo tam, kjer sto-
ji "small legislature" — "yes".
Kajti kar je za vodopivce do-
bro, ni dobro za nas.

Vsa državljan na opravi
svojo dolžnost. Volivne koče so
odprte od pol šestih zjutraj do
pol šestih zvečer standard čas.
Saloni morajo biti ob tem ča-
su zaprti. V prihodnji številki
poročamo natančno o celiem iz-
idu volitev.

— Novo postavo so izkopali
iz starih knjig. Ta postava pravi,
da ne sme biti nobene go-
stilne 1200 jardov od kake si-
rotišnice. Ako bodojo to po-
stavo splošnovali, tedaž zgue-
gostilniško pravico tudi štirje
slovenski krčmarji, ki imajo
gostilne v bližini sirotišnice, ki
se nahaja na vogalu St. Clair
ave. in 51. ceste, komisarja za
gostilne sta se pa izjavila, da
te postave zaenkrat ne bodo
splošnovali, dokler ne pove
generalni pravniki države Ohio
svojega mnenja.

— Poročno dovoljenje so do-
bili Andrej Miškovič in Ana
Magliščič, Frank Grjevič in Fa-
ny Knafl, Frank Vehar in
Marija Cotman, Anton Blatnik
in Ana Končan, John Golobič in Mary Gracer. Bilo
srečno!

— Hrvati, naseljeni po Z jed-
državah, so ustanovili "Hrvatski
Sayez", in sicer lansko leto.
V enem samem letu je narast-
lo število tega Saveza na 9000
članov. Pretekli teden se je
vršila konvencija v Pittsburghu,
kjer je bil predsednikom izvoljen
Don Niko Grškovič, hrvatski župnik v Clevelandu.
Namen Saveza jelju dervo po-
politično izobraževati ter ljud-
stvo pripravljati na veliko mi-
sijo, da se oslobodi tužna
Hrvatska tiranije od strani
Mažarov in drugih tiranov hr-
vatskega naroda. Prihodnja
konvencija se vrši čez dve leti
in sicer v — Clevelandu.

— Slovenski Sokol priredi v
nedeljo, 16. novembra izvirno
in krasno narodno igro "Deseti
brat", katero je spisal pokojni
Jurčič. Le enkrat smo šele imeli
srečo, da smo videli to igro
na clevelandskem odu in tega
je dolgo, dolgo! Ta igra je po
svoji vsebin in leposlovnem
bogastvu vredna, da jo pride
pogledat vsak količkaj zave-
den Slovenec, kajti lepše narod
ne smovi, kot jo dobimo v tej
igri, ne dobiti v nobeni drugi
slovenski igri. Da bo igra us-
pela, je Sokol preskrbel s tem
da je poiskal in zbral najbolj-
še igralce. Igra "Deseti brat"
je narodna igra, in hvaležni
moramo biti društvo, ki jo
uprizori na slovenskem odu v
Clevelandu.

— Roparji so prišli v nedeljo
v neko hišo na 1205 Prospect ave. in so ukradli nekemu
McDonaldu leseno nogo, ki jo
je pestil na mizi. Druzega ni-
so ničesar odnesli.

— V četrtek zjutraj se bo
zvedelo, kdo bo še naprej go-
stilničar. Komisari so noč in
dan na delu, da vse zagotovijo.
V nedeljo so delali od 8. zju-
traj do 10. zvečer.

Razstrelba jih ubije 7.

Hartford Ct., 2. novembra
Sedem oseb je bilo ubitih danes
zjutraj, ko je nastala razstrel-
ba v skladnišču Loveland. Dve
hiše v bližini ste bili popolno-
na zrušene od padajočega ka-
menja. Streho poslopja, kjer se
je razstrelba pripetila, je vi-
gle kakih pet čevljev v zraku.

Protiv Wilsonu.

Meksikansko časopisje osto-
kritizira Wilsonovo poli-
tiko napram meks-
kanski republike.

DENAR ZA MEKSIKO.

Mexico Ciudad, Mex., 2. nov.
Tu izhajajoči list "El País" je
pričel danes poseben članek,
v katerem govorji med drugim
tudi sledi: Politične intrige
predsednika Wilsona napram
Meksiki so zadnji čas nekoliko
zaspane. Toda zdi se nam, kot
da bi predsednik Wilson nekaj
skrivnega koval proti Meksiki.
Odločiti se ni mogel, da bi
ocitno in javno nospolil proti
Meksiki, najbrž ker se bojni, da
bi s tem naredil veliko krivico.
Toda on skuša dobiti zaveznike,
da naredi zločin proti člove-
štvi, da nas oropa in uniči
kakor ob času Santa Anna.
Wilson skuša pridobiti za se-
be nekaj evropskih oblastij, ki
bi odobrili njegovo pocetje
proti Meksiki. Wilson namena-
va s pomočjo Francije in Nem-
cijske Meksiko prisiliti, da pre-
žene sedajnega predsednika
Huerta.

Nemško šolstvo na Turškem.

V času, ko pode slovensko de-
lavstvo iz Prusije in ko ome-
jujejo obisk tujih dijakov na
nemški visokih šolah, se cuje
kaj čudna vest o organizaciji
turških šol po nemškem
vzoru. Turški listi poročajo,

da se bodo v Koniji, Adapi in
Carigradu ustanovile tri nižje
nemške obrite šole. Sicer
bodo pod vrhov. nadzorstvom
turškega znančnega ministra
vendar pa bodo imele znatno
avtonomijo. Pozneje jih bodo
izpremneni v visoke tehnične
šole ter dopolnili z višjimi tr-
govskimi šolami. Razentega
hočajo turški učni načrt refor-
mirati po nemškem vzoru.

Sosijalistična stranka zahteva,
da ljudstvo lastuje vse to-
varne, jame premogokope in
druga velika proizvodna sred-
stva in da jih vlada uporabila
demokratično, to je v prid ve-
čini ljudij. Vzelo je stoljetja,
da so se vsaj nekatere dežele
iznebile kraljiv in cesarjev ter
drugih tiranov, sedaj je čas, da
se ljudstvo iznebni odiralcev, to
je — kapitalistov.

Demokratični in republikanski
kandidati vam obetajo le-
po ceste, lepo nov kolodvor, bolj-
eno električno luč, lepa javna
poslopja, bulvarje itd. Ali
so vam že kdaj obljubili boljši
zaluzek, varstvo ob času
štrajkov, krajši delavni čas, le-
pla stanovanja, več časa za
izobrazbo in zabavo? Niti be-
sedice ni o tem v njih platformah.
Ako pa volite sosijalistično
in pomagati drugim me-
stni vred, da sčasoma dobimo
viroke, tedaj bodočete tudi vi
lastniki trustov, boste sami
meli v svojih rokah masine in
javne naprave in ne boste več
slepoto orodje bogatašev, ki de-
lajo z vami kot z neživim
orodjem.

Kot kandidat 23. varde vas
lahko zagotovim, da bom delal
v vaš prid, da se zholjša polo-
žaj Slovencev v vseh ozirih. Za
slovensko naselbino se doseže-
ti veliko naredilo od strani me-
sta. Slovenci so si moral sami
ozljati in urediti svoje okraje,
kolikor so mogli. Potreb-

na bi bila javna igrališča za na-
še otroke, javna kopališča, bo-
ljše snaženje cest in druge u-
dobnosti. Kot Slovenci ki po-
znam slovenske razmere pač
češljek posamezno na vrhni
strani, oziroma narobe nitko
in obesi tako, da jagode raz-
padejo in se ne dotikajo druga-
druge. Prostor, kamor misliš
spremsti grozdje, mora biti suh
in ne premaz.

Grozje ohrani sveže več
mesecov na sledi: Iz-
reži gnijele in preveč zrele ja-
gode, omoti pecelj v tekoči
kakor ali vosek, navezi na vsak
češljek posamezno na vrhni
strani, oziroma narobe nitko
in obesi tako, da jagode raz-
padejo in se ne dotikajo druga-
druge. Prostor, kamor misliš
spremsti grozdje, mora biti suh
in ne premaz.

Razstrelba jih ubije 7.

Hartford Ct., 2. novembra

Osebna izjava.

(Op. uredništva Dr. F. J.
Kerna, kot kandidata za coun-
cilmana v 23. vardi smo prosili,
da nám poda kako izjavo gle-
de načela, stališča in volitev.
Prejeli smo naslednje vrstice,
katere tu priobčujemo:

Vsem je znano, da kandidati

ram za councilmana na socija-
lističnem trketu. Socijalistično
stranko smatram za edino de-
lavsko stranko, ki po celem
svetu skuša osvoboditi nižjo
maso delavškega stanu, ki two-
rijo večino prebivalcev, ki so
biti dosedaj brez pravic, pod-
vzeti v starem veku sužen-
stvu, v srednjem veku plemen-
tašem in sedaj v dvajsetem
stotjetju — kapitalistom.

Studiral sem socijalizem se-
del let. Prebiral sem socijalistične
in protosocijalistične knjige in spise ter prevdarski
stotjetju — kapitalistom.

In vse to se godi, ker je od-
stavljeni newyorški guverner
Sulzer prisegel bričko maščev-
anje Tammany Hall. Sulzer je
kakor hitro dobi dovolj policije.
Ko je prišel vlak s stavkami,
ki jih strajkarji napadli, nakar
je prisla na lice mesta policija,
ki je s kolmi pregnala strajkarje.
Strajkarji so metalni kamene
ne skabe, toda ni bil nikog
nevarno ranjen, pač pa je poli-
cija več ljudij aretilala.

V sredini mesta se je zbrala
tisočglavna množica, ki je pre-
čela nekemu nadzorniku ce-
stne družbe, da bi počrnil
električno zvezo na kari. Lju-
dje so vlekli nadzornnika po ce-
sti, dokler ga ni policija rešila.
Policisti so morali strelijeti
z revolverji, da prestrašijo lju-
dje, toda šele ko so prišli poli-
cisti na konjih, se je množica
razpršila.

Ko so skabi uživali svoje ko-
silo v staji za kare, je množica

najbolj drži in jo veže s krovom?

Bern, Švica, 2. novembra. Obrav-
nava proti Mendel Beilisu, ži-
du, ki je obdolžen, da je umoril
kristijanskega dečka, se vedno
traja. Zagovorniku Beilisu-
sa se je danes posrečilo, da se
niso brali zapisniki drugih ob-
ravnin, ki so se vrstile o umoru
kristijanov, povzročenih po-
židih. Na vrsto so prišli danes
teolog, doktorji sv. pisma in
drugi cerkveni izobraženci.
Pričovedati in razlagati so
moral na sodnji o judovskem
sv. pismu, in neki sodnik je
stavil tudi sledi: "Kateri del telesa je, ki dušo
najbolj drži in jo veže s krovom?"

Bern, Švica, 2. novembra. Elektrizacija

zavoda je bila uvedena v

zgodnjem letu.

Trinidad, Colo., 2. nov.

Dva polka pesčni

in pol konjenice

je v sredini

zadnjih let

postavljeno

zvezdno

Slovenska Dobrodolna Zveza

Ustanovljena 13.
novembra 1910.



Glavni sedež:
Cleveland, O.

Predsednik: JOHN GORNICK, 6108 St. Clair Avenue.
Podpredsednik: MART. COLARIC, 15820 Calcutta Ave.
Tajnik: FRANK HUDOVERNIK, 1243 E. 60th Street.
Zapisnikar: JOHN JALOVEC, 5810 Prosser Avenue.
Blagajnik: PRIMUS KOGOJ, 6006 St. Clair Avenue.
Nadzorniki: ANTON OSTER, 6030 St. Clair Ave.; FRANK ZORIO, 1366 East 55th St.; MIHAEL WINTER, 6030 St. Clair Avenue.
JOHN MAJZEL, 6108 Glass Avenue.
Perotnik: ANT. AHONI, 6218 St. Clair Ave.; FR. ZIEBERT, 6124 Glass Ave.
Poblaščenec: ANTON GRDINA, 6127 St. Clair Avenue.
Vrhovni zdravnik: J. M. SELISKAR, 6127 St. Clair Avenue.
Vsi dopisi in druge uradne stvari, načrte se pošiljajo na glavnega blagajnika.
denarni naknade pa na glavnega blagajnika.
Zvezno gledo "CLEVELANDSKA AMERIKA".

kem parku je mnenja, da morajo biti zverine, ki razsaja v koroško - štajerskem pogorju - volkovi. On sodi to po ekskremenih, ki so se v pogorju našli. Čudna zverina je ta "Bauernschreck". Enkrat pes, potem zopet lev, sedaj leopard, potem puma, ris in volk! Ničuda, da so izše o njem že mnoge karikature in se zbjiga brez stevila boljših in slabših dovtipov o njem. — Zblaznel vojak. V Mariboru je zblaznel pesec 47. pešpolka J. Schwarz. Vtaknil so ga v bolnico, od tam je pa ušel s skokom iz prvega nadstropja na cesto in zbežal v bližnji gozd v sami srajci in spodnjih hlačah. Nesrečna so pa že zopet dobili. — Uttonila je v domači mlaki petletna hčerka gostilničarja Mastinskog v Lavorju. — Zgorala je v Gorenjskem vrhu v Halozah viničarja posestnice in gostilničarke Raicher pri Sv. Barbari. — Na Ostrožnem pri Celju je zgorela v pondeljek ponoči hiša, ki je bila last Jožeta in Ane Lednik, stanoval je pa v njej neki Kodela. Oddelek požarne brambe v Gaberju je pod poveljstvom načelnika Pušnika prihitel nalice mesta in ogenj omejil. Požar je nastal vsled nedodelanega dimnika. Lastnik in najemnik bodeta imela poleg škode še sitnosti s sodnijo. — Deželno letovišče Rogaska Slatina je obiskovalo v sezoni 1913 327 strank s 4837 osebami. Letoviščari so bili skoraj sami Hrvati, Srbi, Slovenci in Madžari, kljub temu je pa v tem letovišču vse silno nemško. Na Dobrni je bilo letošnjo sezono 649 strank z 1086 osebami. — Imenovan je policijski nadkomisar Anton Peševc v Gradiču za policijskega svetnika. — Iz Celja. Na že premikajoči se brzovlak je hotela vstopiti na tukajšnji postajti Jožefna Pleničar. Padla je še k sredi poleg vlaka, drugače bi izgubila najmanj nogo. — Passi kontumac je razglasen zopet za celo mariborsko okrajinu glavarstvo. Pri slovenski Biestrici so namreč ustrelili nekoga steklega psa. Okrajno glavarstvo poziva vse lovece, naj postrelje vse psé, ki jih dobre na polju brez nagobčnikov. — Vlomili so v noči od 27. do 28. septembra neznani zlikovci pri trgovcu Gorinšku v Metnjanah in Rupniku v Stranjah. Pri obema so napravili precej škode. — Na Zgornjem Stajerskem je nastopal zadnje dni hud mraz. Toplomer je padel za 3 do 5 stop. pod ničlo, sneg je zapadel vse gore nad 1000 m višine. Tudi na Spodnjem Stajerskem imajo tako občutjen mraz. — "Bauernschreck" so lovili okoli Stainza, ustrelili so pa enega planinskega zajca in enega srnjaka. Lov se je udeležilo 40 lovev in 40 gončev.

PRIMORSKO.

Razstava sadja v Voloski. S 16. oktobrom je bila otvorjena sadna razstava v Narodnem domu v Voloski. Priredil jo je premski odbor za reško dolino. Razstavljen je 100 vrst raznega našega sadja, ki po kakovosti in lepoti pač ne dela sramote naši domovinom. Razstavnemu odboru gre zelo na roko Istrska Narodna zadržica, kar je pač vse hvale vredno.

Igralnice v Opatiji je, kakor nano, oblast dala zapreti. Ljudi, ki so pri tej igralnici bogate, se trudijo na vse načine, da bi dobili od vlade zopetno mene za otvoritev te razstave. Kdor poroča, da je

Samo \$2.00 za celo leto, in da bi dobile "Clev. Ameriko" v njihovi listi, se utrdi

FAZITE!

ki je kakšno blago kupujejo, ker dandanes se prodaja v marmukateri trgovini staro, preležano in mogoče že občango blago za novo, ter pravijo, da je za Kranjce vse dobro. To ni resnica, naši Slovenci in Slovence hočejo imeti čisto, sveže, dobro in trpežno blago za svoj denar, kjer njih denar imajo veljavno kot od drugega naroda. Zato je vse opozarjam, da se želite v resnici kupiti čisto, sveže, dobro in trpežno blago. Pridite k meni, kjer dobite blago po najnižji ceni. Za obilen obisk se najtopleje prisporjam.

BENO B. LEUSTIG,
6424 St. Clair avenue.
Tretja vrata od Addison Road.
(79-102)

NEVESTE.

Kadar boste potrebovali fine poročne obleke, vence, šlaferje, šopke in vsakovrstne druge potrebuščine, pridejte k meni, kjer dobite vse, kar potrebujete za poroko po vedno najnižji ceni.

Na dan poroke poslijem v vam na dom najbolj izurjeni spletalko las, ki vas opravi za poroko od nog do glave po najboljšem okusu in to brezplačno. Za obilen obisk se najtopleje priporočam. (83-103)

BENO B. LEUSTIG,
6424 St. Clair ave.
Tretja vrata od Addison Rd.

Pozor!

Najlepša priča se nudi mlademu, energičnemu Slovencu, da pobira zavarovalnino za življenje med Slovenci. Mora govoriti angleško in mora pokazati varnostna in priporočilja na pismu. Milan Gallagher, načelnik Pioneer Life Insurance Co. Room 1210 Swetland Bldg. 1010 Euclid ave. (89)

POZOR!

Velika razprodaja različnih likerjev, finega žganja in strega vina. Po silno nizki ceni, radi posebnega vzroka. Moram vse prodati. Začetek razprodaje je 27. oktobra in traja do 28. novembra. Pripravčam se družinam za obilen obisk. Na prodaj je tudi piano na elektriko in cash register, kakor tudi različne posode.

Vam dobro znani
Geo. Travnikar,
vogal St. Clair in 55. cesta.
(84-92)

Pozor rojaki!

Vsem cenjenim rojakom nemanjam, da budem zopet pričel vsakovrstne obleke prodajati s številkami na tedenska odplačila. Vsaka številka stane \$1.00 na teden. Kdor hoče priti k obleki poceni, naj se oglaši pri Jos. Gornik, 6113 St. 11 ave. (89.)

Slovenske dekle isče službo pri slovenski družini. Vprašajte 1390 E. 52nd St. (88)

KJE JE ULEPIČ? doma iz Dol pri Skocjanu. Isče ga John Černe, 9440 Commercial ave. So. Chicago, Ill. (88)

KASELJ, PREHLAD

prehajeno grlo, hripostov se hitro ozdravi z Lickes zdravilom, obstoječe z medu in divjih črešnj. Najbolj za mlade in stare. Po lekarjih 25 in 50 centov. Zahteva Lickes. Če ga ne morete dobiti v vaši lekarni, ga vam posljemo po pošti. (84-3-14)

LICKES DRUG COMPANY,
Cleveland, Ohio.

Rad bi dobil dobrega hlapca, star od 18 do 24 let. Če ga veseli, naj se oglaši na 1028 E. 61st St. (90)

Dva fanta se sprejemata na stanovanje brez hrane. Poseben ugod. 1148 Norwood Rd. (89)

Soba se odda v najem za enega ali dva. 1217 E. 60th St.

Soda se odda v najem brez hrane, za enega. 1105 E. 61st St.

Nada tiskarna je slovenska unika tiskarna.

NAZNALILO OBČINSTVU.

Rojaci v Clevelandu in okoli. Spodaj podpisani naznamjam, da sem kupil veliko zalogo moških sukenj in oblek, raznovrstnih barv in velikosti, narejene po najnovejšem krovju. To je prva in edina slovenska trgovina, z moškimi oblekami po \$10.00 v sredi slovenske naselbine. Pricakovati je, da si ogledajo vsi slovenski možje in fantje našo veliko zalogo oblek in sukenj. Samo \$10.00 in dobite močno in lepo narejeno obleko ali suknjo pri roku.

LOUIS GORNIK,
6033 St. Clair Ave.
Cleveland, Ohio.

V zalogi imamo tudi raznovrstne čevlje in vse moške potrebuščine.

HARMONIKE!

Naprodaj so nove Lubasove harmonike, trirstne, nemško uglasene z žlahitim lesom furirane, z najlepšim mozaikom vloženje, 30 tipk, 11 basovih tipk, pri basih zvonček, zračni bas na dnu, s prav močnimi jeklenimi glasovi s popolnoma aluminijevimi ploščami, zelo lahke za igrat, kar najinejje izgotovljene. Cena \$50. Ena harmonika se nahaja v trgovini Šivalnih strojev pri R. Perdani, 6024 St. Clair ave. in je vsakemu kupcu na ogled. Pisma je naslovljati: Alois Škulj, Box 1402, New York, N. Y. (89)

POZORI

Slovensko podjetje v Collinwoodu lepo napreduje. Odprimo novo obrt za popravljanje starih čevljev po najnižji ceni. Prodajamo tudi nove čevlje vsega kakovosti.

Otročji od 500 do \$1.50 ženski od \$1.50 do \$4.00 Deški od \$1.00 do \$3.00 Moški od \$2.00 do \$5.00 Vsi so garantirani.

Izjemno vse vrste čevlje, posebno za zimo, visoke škrnje, rubarje. Vprašajte nas za, našo garancijo. V zalogi imamo tudi mnogo drugih zimskega blaga. N. pr. jopiče, rajce, nogavice, kovtre, spodnje perilo, sploh vse, kar se potrebuje pri družini. Velika izbera blaga na jarde, najboljša flanela po roc jard. Dobili smo veliko zalogo steznikov (moderčev). Dobro blago prodajamo po isti ceni kakor čisti slabo. Zato je vse možno.

Zaradi vsega, kar oblikuje, da obiskujete domačo trgovino, da bo večji napredek. Vse odjemalce lepo pozdravim in vsem sem hvaležen.

Josip Kos,
15406 Calcutta ave. zraven Gregoriča.

Imam najboljše obleke za dečke od 2 do 16. leta po najnižji ceni. (88)

Slovenka isče dela pri privatni družini. Ne v salonu ali pri bordernih. Vprašajte Josip Zajec, 1378 E. 49th St. (89)

Hranite denar s plinom.

RABITE PLIN ZA KUHANJE, GRETE, ZA VROČO VODO, ZA RAZSVETLJAVO. MI IMAMO PEČI, STEDILNICE IN MANTLE ZA PLIN. PRIDITE K NAM IN NAS ZASTOPNIK VAM BO POKAZAL, KAR JE NAJBOLJEGA ZA RABO.

THE EAST OHIO GAS CO.

Superior Avenue
Opposite Holland Hotel
Main 4806 Central 902
CLEVELAND, OHIO.



Cistenje in likanje oblek.

DOBRO DELO. NIZKE CENE.

Moške obleke	\$1.00	Ženske kiklje	\$0.50
Moške suke	\$1.00	Ženske doble suke	\$1.00
Jopiči	.50c	Ženske obleke	\$1.00

The DAMM DRY CLEANING CO.
Cent 739-W 1574 E. 55th ST. East 2024
A. J. DAMM, poslovodja.

JOHN GORNIK

Slovenski kročač, Avenue N. E.

Priporočam se vsem rojkom v nakup lepih, modernih in trpnih jesenskih in zimskih oblek ter sukenj. Prodajam obleke po meri in še narejeno. Priporočam se slovenskim slob. društvom v načrto uniform in izvršitvenim vse druge kročaste naravnice.

Edini začetnik vseh slobodskih potrebi.

Tel. Princeton 2402 W. Sveti krovjan!

KDOR HOČE DELA

nas je naročila na najnovejšo knjigo.

Veliki Slovensko - Angleški Tolmac

da se bo lahko in hitro brez učitelja pridružil angleščini. Knjiga obsegajo slov. ang. razgovor na raziskovanje potreba, navodila za ang. pisanje, opisovanje angleških pism in kako se postane ameriški državljan. Vrhnega knjige ima dodač največji slov. ang. in ang. slov. slovar. Knjiga trdi in ekonomično v platini vresna (nad 422 strani) stara 10.00 in se dobri pri.

V. J. KUBELKA, 58 W. 145 St., New York, N. Y.

Edino in uveljavljeno slobodsko slov. ang. in ramni slov. knjig. Plačite po enkrat.

SLOVENSKO PODJETJE

NAŠA POSEBNOST JE: POSODE VSAKE VRSTE PO 10c.

Poleg te trgovine pa imamo tudi POGREBNI Z A V O D. Sprejemamo naročila za kočje in automobile za vse prilike. Cene vedno najnižje. Postrežba točna.

Fran Zakrajšek,
SLOVENSKI POGREBNIK IN BALZAMIST.
TRGOVINA S POMIŠTVOVIM
Tel. 1274 E. 58 St. Clair-ay Tel. 1274 E.

Nada tiskarna je slovenska unika tiskarna.



V divjih Kordiljerah

(Nadaljevanje romana "Ob reki Rio de la Plata")

SPISAL KAROL MAY
Za "Clevelandko Ameriko" privedel
L. J. P.



ZADNJE POGLAVJE.

Božja sodba.

Roko položi na oči in glavno joka, on, nagni in izkušenim moži! Tudi druge je ta drugodek globoko pretresel. Jer batero me objanje, ko sem se svignil. Eden za drugim me stiskal k sebi. Konečno mi poaudi tudi Pena roko in reče globoko ganjen:

"Senor, bil sem večkrat, zelo pogost, krivčen napram vam. Tega nikdar več ne storim. Ali mi morete oprostiti?"

Seveda sem mu le prerad odpustil, saj sem jaz ravno tako grešil kot on.

Ciriguanci so dosedaj stali v ozadju. Zdaci pa stopi njih načelnik k meni, mi ponudi roko in reče:

"Kaj ne, gospod. Sendador je imel hudo neklepe proti vam in vašim tovaristem?"

"Gotovo."

"In vi ste tvegali svoje življenje, da rešite vsaj njegovo truplo, če ga že smrti nisti mogli oteti! To ste storili, ker ste kristijan, ki poplačuje hudobine z dobrotnami. Mi smo bili vaši sovražniki in tudi sovražniki Tobov, toda od sedaj naprej bo drugače. Mir in prijateljstvo bo odsedaj vladalo med nami. Vaši in njih sovražniki bodo odsedaj tudi naši."

Tu je bil zopet enkrat dokaz, da zgledi bolj vlečeo kot besede. Seveda nisem mogel v tem trenutku govoriti o skupnem prijateljstvu. Po celiem telesu sem čutil bolečine; potreboval sem miru. Toda videl sem sendadora tam ležati ter nisem smel na sebe, pač pa na njega misliti. Ljudje so se brigali samo za mene, nječiga so pa pozabili. Ležal jih je vedno v omedlevici. Ko ga preisčemo, se je dognalo, da mu je drevesno steblo vseeno zadrljalo se v hrbet. Bila je huda, četudi ne smrtno-nevarna rana. Vendar se mi je sendador zdel jako slab. Hropel je kot bi mu vsak trenutek pošla sapa.

"To vendar ne prihaja od rane na hrbtni," reče brat. "Sendador je moral pri padcu dobiti še druge rane."

"Mogoče," odvrnem jaz. "Pomislite na padec, sedemdeset čevljev v globočino, in pretres, ki ga je dobil, ko je bil naenkrat ujet na drevesu! Da ni bil njegov pas tako močan, bi mu raztrgal ves hrbet. Strašni padec lahko povzroči njegovo smrt."

"Da bi Bog dal, da se zave in skesa svojih hudobij. Poskušam, če ga moremo obudit!"

Nasi poskusi niso bili zaman. Sicer je še teško dihal, toda trepalnice so se mu že odprle. Oči dobijo življenje in se moteno oziroma po okolici. Brat poklekne poleg njega in reče:

"Geronimo Sabuco, ali ste pri zavesti? Ali nas poznate?"

Sendador je prej oblubil, da bo vse priznal; pričakoval sem torej, če ne že prijaznega, pa vsaj sovražnega odgovorne; toda komaj se njegove ustnice odpro, že zasika:

"Pro! Vrag vas vzemi!"

"Ne govorite takto! Smrt je blizu vas. Sklenite svoj račun z življenjem, in mislite na Boga!"

"Jaz ne bom umrl."

"Četudi ne umrjetje radi padca, pa pomislite, da je vama smrt gotova, ker ste zapadi postavam pampe."

Tu se dvigne sendador nekoliko in vpraša z grgorajočim glasom:

"Kdo izmed vas se drzne mene soditi! Pasji Gomara je mirev; sam je kriv svoje smrte. Nihče drugi se me ne sme dotakniti. Ce me umorite, taj ne dobiti kipusov!"

"Tega tudi nameraval nisem. Dobiček bo imel le 'oni, ki je upravičen do njega. Sicer je mirev, sam je kriv svoje smrte. Nihče drugi se me ne sme dotakniti. Ce me umorite, taj ne dobiti kipusov!"

"Motite se," odvrnem jaz, pa bom skrel, da pridejo ti meni je znano, kje se sedaj kipusi v prave roke. Barve se dajo znova narediti, in kipusi

se bodoje lahko brali."

"Kaj koristi, ce jih berete? Ničesar, prav ničesar! Naj jih nisoče učenjakov bere, toda dobiček bodoete imeli šele tedaj, če bom jaz zadovoljen."

"Vi? Vas niti ne vprašamo ne."

"Torej ne dobite ničesar, ker glavne stvari nimate. Načrti so še v mojih rokah."

"Ah, da načrti!" vzkliknem. "Da, načrti," se smeje škodobojno. "Te imam jaz, in sicer v več izvodih, ker sem se bal, da zgubim original."

"No, te načrte gotovo tudi mi najdem."

"Kje neki? Pri kom? Spustite me, in vi dobite načrte."

"Ne. Če sem dobil kipuse, dobim tudi načrte."

Pogleda me grozno in silno. S čudovitim samozatajevanjem se je bojeval proti svojim bolecinam. "Hudje si skriplje z zobmi. 'Toda zmagal ne boš, kajti vam pri soteski stoji do zob oborožen mož, za katerim se prikaže en ducat rudečkarjev. S hitrim pogledom premotri položaj. Vidi, da so Ciriguanci razočrjeni, sendador pa zvezan na tleh."

"Mira, que derverganza!" zaklje. "Naprej, pobijite pse!"

Ker je bil krmiljal silno velike postave, ga je najbrž smatral za poveljnika, kajti najprvo ustreli na njega, potem pa na Peno, toda zadene pa nizogar. Potem pa obrne puško in se hoče s kopitom nad nas vreči. Toda daleč ne pride. Misli je, da mu bodo Ciriguanci pomagali. Da, sledili so mu, toda iz družega vraka. Glavar jim je zakričal nekaj besedil, nakar so Ciriguanci skočili na sendadorjevega sina in ga prijeli. Tako je bil razoren, ne da bi mogel dvigniti puško k enemu samemu udarcu. Bil je pa toliko pamezen, da se ni branil. Raditega pa ga pa tudi zvezali nismo, pač pa le posadili v naš krog. Njegov oči leži poleg njega. Sklonje se k njemu, da se prepriča, če je živ ali mrtev. Ko se zopet dvigne, je postal njegov obraz bled; njegove oči se svetijo, toda njegov glas doni mirno, ko reče:

"Kateri izmed vas senorjev je Nemec?"

"Najbrž mislite mene?" odvrnem jaz.

Njegove oči se skoro zabodojo v moje, ko vpraša:

"Ali me poznate?"

"Sumim, da ste sin sendadora."

"In kaj ste vi, ali vam hočem povedati?"

"Ni treba. Jaz sam sebe takoj dobro poznam, da ni treba nikomur priporočovati kdo sem."

"In vendar vam moram povedati. Vi ste plazeča žival, jaguar, ki nikdar ne spusti svojega plena, dokler ni meso raztrgan, pes, ki prega divčino in se ne utrdi prej, dokler — —"

Sendor je ves čas pazljivo poslušal moje razlaganje. Sedaj se mu pokaže škodobojen smeh na licu in zaklje:

"Dobro je! Ustmen komentar. Tega pa nimatelj Torej tudi vrvij ne boste mogli pretolmačiti."

"Ne veselite se prezgodaj! Če govorim o umetnem komentariju, tedaj mislim, da se mora vedeti, o čem kipus govoriti."

"In vam je to znano?"

"Gotovo. Te vrve govorijo o zakopanih zakladih. In ker to nem, ni treba nobene učnosti več, da se vozli razvozljaj."

"Torej poskusite vendor!"

Z veliko napetostjo mi glede na obraz. Misil je, da se bom dal zapeljati, da bi mu takoj vse razložil."

"Poskusil bom," rečem, "toda ne vrjam, da se mi bo posrečilo. Barve so razjedene, jaz nisem kemik, da bi razložil prvotne kemične barve, *brez katerih zopet ni mogoče rešitev."

"Gracias a Dios! Vam se rešitev ne bo posrečila. Rop, katerega ste na meni povzročili, vam ne bo prinesel sadu!"

"Tega tudi nameraval nisem. Dobiček bo imel le 'oni, ki je upravičen do njega. Sicer je mirev, sam je kriv svoje smrte. Nihče drugi se me ne sme dotakniti. Ce me umorite, taj ne dobiti kipusov!"

"Motite se," odvrnem jaz, pa bom skrel, da pridejo ti meni je znano, kje se sedaj kipusi v prave roke. Barve se dajo znova narediti, in kipusi

na vrvji in makhal sendadorja na moj sedež nad prepodom, opazil za skalami dva. Indijanca. Mogoče sta bila poslana na ogledovanje, kaj se godi tu pri nas."

Glavar nekaj časa premisluje, potem pa reče:

"Gospod, povedal sem vanže, da želim postati vaš prijatelj. Dokazati hočem vam, da ostanem v resnicu vaš prijatelj. Sim sendadorja se je vrnil. On je na koncu, toda radi varnosti je posiljal dva ogledova naprej in sicer peš. Sedaj pa je sam v kratek čas."

"Mi moramo torej pot zasesti. Senor Pena, vzemite pet Tobov, ki pot ogledovala zato, da bi jih pomiril. Komaj pa je vstopila, je potegnil Nikolaffi samokres in ustreli Ciarmidoro. Žena, zadeta v glavo, je ostala na mestu mrtva. Morilec je vrgel samokres v kot in je pobegnil. Carova je takoj poklicala policijo, ki je uvelia zasedovanje. O morilcu nimajo do sedaj še nobenih sledi."

Trstu pozabil na svojo ljubico in je začel ljubavno razmerje s hišno Franciško Zovi. Ko je Ciarmidoro to zvedela, je prišla na obiskala nezvestega ljubimca. Prišlo je med njima do hudega spora. Zjutraj sta se zopet začela prepirati. Gospa Carova je šla v njihovo sobo, da bi jih pomirila. Komaj pa je vstopila, je potegnil Nikolaffi samokres in ustreli Ciarmidoro. Žena, zadeta v glavo, je ostala na mestu mrtva. Morilec je vrgel samokres v kot in je pobegnil. Carova je takoj poklicala policijo, ki je uvelia zasedovanje. O morilcu nimajo do sedaj še nobenih sledi."

Glavar nekaj časa premisluje, potem pa reče:

"Gospod, povedal sem vanže, da želim postati vaš prijatelj. Dokazati hočem vam, da ostanem v resnicu vaš prijatelj. Sim sendadorja se je vrnil. On je na koncu, toda radi varnosti je posiljal dva ogledova naprej in sicer peš. Sedaj pa je sam v kratek čas."

"Mi moramo torej pot zasesti. Senor Pena, vzemite pet Tobov, ki pot ogledovala zato, da bi jih pomiril. Komaj pa je vstopila, je potegnil Nikolaffi samokres in ustreli Ciarmidoro. Žena, zadeta v glavo, je ostala na mestu mrtva. Morilec je vrgel samokres v kot in je pobegnil. Carova je takoj poklicala policijo, ki je uvelia zasedovanje. O morilcu nimajo do sedaj še nobenih sledi."

DRUŠTVA S. D. Z.

Društvo St. 1, Cleveland, Ohio.

Predsednik IV. Avsec, 1012 E. 64 Str. tajnik Anton Ostr. 6030 St. Clair ave.; blagajnik Ivan Babnik, 1146 Norwood Rd. Seje se vrše vsako petek v mesecu v John Grdinovi dvorani, 6021 St. Clair ave. Društveni zdravnik J. M. Selškar, 6127 St. Clair ave.

DRUŠTVO St. 2, Cleveland, Ohio.

Predsednica Helena Perdan, 1114 E. 63 Str.; tajnik Jos. Razinger, 1144 Norwood Rd.; blagajnica Helena Mall, 1101 E. 63 St. Seje se vrše vsako petek v mesecu v John Grdinovi dvorani, 6021 St. Clair ave. Društveni zdravnik J. M. Selškar, 6127 St. Clair ave.

DRUŠTVO St. 3 Cleveland, Ohio.

Predsednik John Hodnik, 5611 Clark Ave.; tajnik Adolf Petrič, 6127 St. Clair ave.; blagajnik R. Perdan, 1114 East 63 St. Seje se vrše vsako petek v mesecu v John Grdinovi dvorani, 6021 St. Clair ave. Društveni zdravnik Dr. J. M. Selškar, 6127 St. Clair ave.

DRUŠTVO St. 4 Cleveland, Ohio.

Predsednica Ivana Gornik, 1075 E. 61 Street; tajnik Fany Zulč, 1165 Norwood Rd.; blagajnica Ang. Zibert, 6124 Glass Ave. Seje se vrše vsako petek v mesecu v John Grdinovi dvorani, 6021 St. Clair ave. Društveni zdravnik Dr. Fr. Kosmerli, 455 E. 152 St. Collinwood, II. tajnik A. Bolka, 1135 E. 64 St. Rojaki se vabijo k obilnemu pristopu. Zastopnik za zapadno stran (West Side) Georg Kofait, 2038 W. 100 St. N. W. Zastopnik za Newburg John Lekan 3514 E. 80 St. S. E. Državnik Dr. F. J. Kern, 6202 St. Clair ave.

DRUŠTVO St. 5 Cleveland, Ohio.

Predsednik Frank Lenč, 6401 Bonita ave.; tajnik Frank Cvrak, 3857 Lakeside ave.; blagajnik Josip Princ, 5714 Bonita ave. Seje se vrše vsako petek v mesecu v John Grdinovi dvorani, 6021 St. Clair ave. Društveni zdravnik Dr. J. M. Selškar, 6127 St. Clair ave.

DRUŠTVO St. 6 Nottingham, Ohio.

Predsednik Anton Gerl, box 143 tajnik Frank Lopatič, box 465; blagajnik John Fabec, box 143. Seje se vrše vsako petek v mesecu v John Grdinovi dvorani, 6021 St. Clair ave. Društveni zdravnik Dr. J. M. Selškar, 6127 St. Clair ave.

DRUŠTVO St. 7 Cleveland, Ohio.

Predsednik Jakob Fortuna, tajnik Josip Berkopeč, 1387 E. 39 Str.; blagajnica Pr. Kogoli, 6006 St. Clair ave. Seje se vrše vsako petek v mesecu v John Grdinovi dvorani, 6021 St. Clair ave. Društveni zdravnik Dr. F. W. D. Finke, 6127 St. Clair ave.

SV. ALOJZIJA

Slov. kat. vit. sam. podp. društvo, ima svoje redne mesečne seje vsako petek v mesecu v Starostva Frank. Hočevar, tajnik Fr. Hudovenik, 1542 E. 66 St.; blagajnik J. K. Pešek, 6120 St. Clair ave. Društveni zdravnik F. J. Kern, 6202 St. Clair ave.

SV. FRANCIŠKA, St. 66, K. J. S. K.

ima svoje redne mesečne seje vsako petek v mesecu v Starostva Frank. Hočevar, tajnik Fr. Hudovenik, 1542 E. 66 St.; predsednik Egidij Vrhovec, 2562 E. 79 St.; tajnik Josip Perko, 6914 Grand ave.; zastopnik A. Šusterš, 1618 Otter ave. Rojaki se vabijo k obilnemu pristopu.

SV. ANTONA PADOVANSKEGA

Mlad. podp. društvo v Newburg, O. Prejednica Ivana Gornik, 1075 E. 61 Street; tajnik Fany Cvrak, 3857 E. 61 St. Seje se vrše vsako petek v mesecu v John Grdinovi dvorani, 6021 St. Clair ave. Društveni zdravnik Dr. F. J. Kern, 6202 St. Clair ave.

SV. FRANCIŠKA

Prejednica E